



COLLOQUE

MIGRATIONS, MOBILITES ET INTERCULTURALITE

Dialogues entre langues et régions, conçus dans le cadre des droits universels

22 al 23 de mayo 2023 □ Córdoba □ Argentina

PROGRAMME

Présentation

Les dynamiques complexes des processus de migration et de mobilité entre différentes régions et leur relation avec le contexte global de l'interculturalité, nous invitent à enrichir et à promouvoir un échange de connaissances académiques et de pratiques afin de contribuer aux réflexions comparatives entre régions et continents, en vue de construire de nouvelles perspectives analytiques, au sein de l'approche des droits universels. Avec cet objectif général en tête, l'AISLF a conçu ce colloque comme un dialogue entre chercheurs, professeurs et doctorants francophones, hispanophones et lusophones, sur la situation des migrations et de la mobilité humaine dans les différentes régions où ces langues sont parlées. Il s'agit également d'un dialogue interculturel où langue et région représentent des expériences de vie et des perspectives théoriques éventuellement différentes, mais substantiellement complémentaires, pour comprendre les sujets et les actions sociales au XXI^e siècle.

Dans de nombreuses régions, la migration et la mobilité sont de véritables témoignages des asymétries et des iniquités de l'ordre régional et international actuel, caractérisé par des politiques de plus en plus restrictives et le non-respect des conventions internationales qui garantissent l'universalité des droits de l'homme. Dans cette perspective, il est essentiel de contribuer au développement de la notion de sujets de droits (au moins de droits universels), éthiquement assumée dans les engagements signés par nos pays dans les traités internationaux en vigueur. Les traités internationaux encouragent un processus de réarticulation qui pousse vers un contrat de citoyenneté inclusif pour les populations nationales et étrangères en ce qui concerne les droits que l'État, d'origine ou de destination, doit garantir. Face à ces expériences, il existe aussi des migrations et des mobilités définies par un meilleur accès aux réseaux de transport, des communications fluides et l'institutionnalisation du travail en ligne qui rendent possible la mobilité ou la migration, afin d'accéder à une meilleure consommation économique et culturelle ou d'atteindre un mode de vie plus en accord avec la nature ou la sécurité.

Il est essentiel de comprendre qu'au cours des deux dernières décennies, la migration et la mobilité humaine ont connu un changement dans la direction, l'intensité et la composition. La migration contemporaine est devenue plus complexe. On peut identifier un fort flux migratoire en provenance et à destination des pays de la même région ou des régions voisines, effectué dans des conditions très précaires et irrégulières. Ses causes fondamentales sont la précarité du marché du travail, le manque d'accès aux besoins sociaux de base (tels que les soins médicaux et la nourriture), le racisme, la violence fondée sur le sexe, l'âge ou la diversité sexuelle, les problèmes environnementaux, les conditions de violence institutionnelle (celle des politiques internes) et également les problèmes de sécurité liés au trafic de drogue et à la polarisation politique. On observe également une augmentation des migrations extra-régionales Sud-Nord et Sud-Sud, qui stimulent l'exode permanent des personnes hautement qualifiées et des travailleurs manuels qualifiés. Les mobilités académiques actuelles, soutenues par des programmes d'échange, sont une facette du processus de transformations économiques et politiques structurelles qui a créé une carte complexe des flux de population basée sur les institutions éducatives. L'accès à la "mobilité globale", comme l'appelait Zygmunt Bauman dans les années 1990, est devenu le facteur de stratification le plus important, permettant à certains de se déplacer sans visa et à d'autres de ne pas rester dans certains endroits parce qu'ils n'ont pas de visa.

Les dynamiques mondiales actuelles renforcent différents modes de circulation tels que la "migration liée au mode de vie", inclut la mobilité des "touristes" et la mobilité spatiale de personnes relativement aisées d'âges différents qui se déplacent pendant des périodes plus ou moins longues vers des lieux qui leur offrent une meilleure qualité de vie.

Il est donc important de comprendre les nouvelles dynamiques de mobilité liées à la circularité et au retour, ainsi que les nouveaux profils et corridors de migration dans la perspective des droits universels ou des droits de l'homme. Cette nouvelle cartographie de la migration et de la mobilité humaine s'inscrit dans un contexte

AVALAN



PRORRECTORADO DE FORTALECIMIENTO INSTITUCIONAL



idéologiquement contradictoire, presque un contexte de lutte. D'une part, des mécanismes d'intégration ont été créés, développant une idéologie inclusive à partir d'une approche basée sur les droits qui facilite l'intégration intra-régionale et les processus de mobilité.

D'autre part, on assiste à une forte résurgence des idéologies qui développent xénophobie nationaliste de la mobilité et de la migration.

Ce discours légitime l'inégalité basée sur la nationalité qui se nourrit des stéréotypes de race, de classe et de genre, renforçant la non-inclusion des migrants dans les droits universels. Il est donc important de s'interroger sur la manière dont les idéologies et les actions des nouveaux gouvernements influenceront l'orientation des flux migratoires et des processus de mobilité, ainsi que la vie, le travail et les droits des populations non nationales.

Le Colloque promeut une perspective comparatiste entre les régions a) qui montre les articulations entre les espaces locaux, nationaux, régionaux et mondiaux, b) décrit les processus de migration ou de mobilité en termes de leurs acteurs (en tenant compte de leurs espaces d'origine et de destination, des scénarios et des conditions dans lesquels ils réalisent le processus de déplacement, de migration ou de retour), c) analyse le rôle des institutions et des mouvements sociaux dans ces processus, les pratiques et les luttes auxquelles les acteurs sont confrontés au quotidien. Ceci afin d'éclairer davantage les changements et les significations des migrations et des mobilités actuelles.

Les contributions doivent s'inscrire dans le cadre des droits de l'homme, des droits humains universels.

22 mai 2023

08:30-09:00. **Accueil et inscription des participants. Café de bienvenue.**

9:00-9:30. **Ouverture**

10:00-11:30. **Conférences d'inauguration**

Dr. Yves Charbit (Université Paris-Cité)

Dra. Sandra Gil Araujo (CONICET)

11:45- 13:45 DEJEUNER

14:00-17.30. **GEOGRAPHIES ET CONTEXTES SOCIO-IDEOLOGIQUES DES MIGRATIONS ET DES MOBILITES**

a. Politiques publiques, migrations et mobilités: idéologies, droits universels et inégalités dans l'agenda mondial.

Coordination: M. EUGENIA GASTIAZORO

PAULA PELÁEZ (UNC Argentina): Política migratoria, derechos humanos y crisis democrática: análisis del marco normativo argentino entre 2003 y 2021.

MARYSE BRESSON (UMR 8085 Laboratoire Printemps UVSQ/CNRS France) Sans-abrisme et migrations en France : un enjeu de citoyenneté sociale.

GHOUBALI FOUED (Université de Gafsa – Tunes) : Le cas des quartiers Elbahrie et Ben Saïida à Sfax.

FRANÇOIS ROCHER (École d'études politiques, Université d'Ottawa, Canada) : Immigration, enjeux linguistiques et identitaires au Québec

b. Interculturalité, histoires de vie, mise en réseau dans la migration ou la mobilité. Comparaison entre les régions.

Coordination: MAGDALENA GONZÁLEZ ALMADA

ROMINA CUTULI (UNMdeP-CONICET): “Gente desarraigada”. Cuidados interculturales en el veraneo de las elites argentinas. Mar del Plata en el siglo XX.

LAURA VICTORIA MARTINEZ (UNPE-CONICET-UBA): Entre las regulaciones estatales y las identificaciones locales: exploraciones antropológicas sobre una política de becas educativas en contextos de migración

LUCIANA E. DENARDI (Escuela de Altos Estudios Sociales de la Universidad Nacional de San Martín - CONICET) Migrantes y redes en la vinculación entre China y Argentina

MARÍA ISABEL URQUIZA (CIJS UNC) La Corte Interamericana de Derechos Humanos y la interculturalidad. Acerca de la noción de propiedad en los últimos años

c. Études sur les migrations et la mobilité des populations dans la recherche universitaire au cours des 5 dernières années. Discussions, contributions, nouveautés et défis.

Coordination: LUIS FASOLI

KHEIRA BELHADJ-ZIANE (Université de Lorraine) y QUENTIN MOSCATO (Doctorant Université de Lorraine) : Les enjeux de mobilité des personnes âgées immigrées non européennes en contexte de pandémie COVID-19 en France.

BRÍGIDA BAEZA (CONICET – Universidad Nacional de la Patagonia San Juan Bosco), FLORENCIA MAGGI (CONICET-Universidad Nacional de Villa María- UNC) y GABRIELA NOVARO (CONICET, UBA): Identificaciones nacionales en contextos de movilidad. Jóvenes migrantes y descendientes entre la adhesión y el distanciamiento de los mandatos familiares, comunitarios y escolares

MARINA LIZ BELTRAN (CIECS-UNC): El límite de los derechos humanos: los derechos políticos de las personas migrantes

Café

AVALAN

18.00-19:30 LES GARANTIES DES DROITS HUMAINS UNIVERSELS DANS LES PROCESSUS DE MIGRATION ET DE MOBILITE. ENTRE L' INCLUSION ET LA NON-INCLUSION.

a. Genre, droits universels et citoyenneté dans les circuits transfrontaliers.

Coordination: VERONICA JARAMILLO FONNEGRA.

JEAN-YVES LE TALEC (CERTOP (UMR - CNRS - Université Toulouse Jean Jaurès – France) Genre et migrations : trouver ailleurs une vie meilleure.

SOFIA ARRIETA (CIECS - CONICET - UNC): Trayectorias de mujeres migrantes peruanas en Córdoba en los trabajos de cuidado comunitario.

MARÍA EUGENIA GASTIAZORO (IDEJUS- CONICET - UNC): Interseccionalidad en el discurso judicial. Análisis de sentencias en la provincia de Córdoba.

MARÍA ALEJANDRA NALLINO (CIJS-UNC) Los estándares interamericanos sobre movilidad humana. Bienes jurídicos tutelados desde la perspectiva de los derechos humanos universales

23 mai 2023

9.00-11:15 **Suite:** LES GARANTIES DES DROITS HUMAINS UNIVERSELS DANS LES PROCESSUS DE MIGRATION ET DE MOBILITE. ENTRE L' INCLUSION ET LA NON-INCLUSION.

b. Droits et contrôle dans les processus de migration et de mobilité.

Coordination: SEBASTIÁN VIQUEIRA

SEBASTIÁN VIQUEIRA (UNC Argentina): No otros. Vigilantismo, violencia punitiva y migrantes en Córdoba, Argentina

PAULA PELAEZ (UNC Argentina): “Migrations, droits humains et démocratie: un analyse sur les affaires judiciaires de restitution internationale des enfants en Córdoba, Argentina”

MARTÍN BARBARÁ (CIJS – UNC): El derecho a la movilidad personal en el contexto de emergencia sanitario.

c. Mécanismes de violence institutionnelle, sociale et criminelle qui ont des impacts sur les processus de migration et de mobilité forcée.

Coordination: MARTÍN BARBARÁ

NORMA A. CUÉLLAR (BUAP México) Persecución, cárcel y muerte de migrantes en México, la cara de un territorio frontera.

JESSICA JORGELINA GUZMAN (Facultad de Derecho - UNC) La gestión de lo punitivo en mujeres migrantes encarceladas.

MARISA N. FASSI Y YANINA ÁLVAREZ (Centro Nuñez): Programa AJuV de investigación-acción: un abordaje de los condicionantes al acceso igualitario a la justicia de las personas migrantes

Café

11:30-13.00. ECHANGES AVEC LE MILIEU ASSOCIATIF

11:30-12.15. Migration et accès aux droits: dialogue ouvert sur les programmes, les propositions et les questions d'actualité".

MARISA FASSI (UNC- Centro Nuñez) et NICOLAS KONTOS (Municipalidad de Córdoba), présentent ici, en dialogue, leurs expériences d'action sociale.

12:15-13.15. **Migration et interculturalité**

RAUL SANSICA (Agencia Córdoba Cultura) et MONICA MANTEGAZZA (Proyecto Big Bang Arte-UNC-Alliance Française), enrichissent la vision des processus migratoires, du point de vue de l'art et des expériences concrètes.

13:30- 15:30 DÉJEUNER

15:45-17:15 **Suite** LES GARANTIES DES DROITS HUMAINS UNIVERSELS DANS LES PROCESSUS DE MIGRATION ET DE MOBILITE. ENTRE L' INCLUSION ET LA NON-INCLUSION..

d. Les nouvelles formes de migration et de mobilité. Expériences et problèmes tout au long de la vie.

Coordination: ROCÍO CHINELLATTO

DIETRICH CHOFFAT y MARTA ROCA I ESCODA (Universidad de Lausana): La culturalización de la pertenencia nacional. Los casos de anulación de naturalización

MARTA ROCA I ESCODA (Universidad de Lausana Suiza) Realizar una reproducción asistida en el extranjero: de los caminos sembrados de obstáculos a la discriminación.

SANDRA MARÍA GÓMEZ (CEA – UNC): Itinerarios y experiencias en jóvenes latinoamericanos/as que migran para estudiar en universidades argentinas.

17:30-18:30. CONFERENCES DE CLOTURE

Patricia Vanier (Université Toulouse-Jean Jaurès)

LIEU: Anfiteatro de la Facultad de Lenguas. Facultad de Lenguas. Sede ciudad universitaria. Bv. de la Reforma s/n, Córdoba.



Comité d'organisation

Imed Melliti (Président de l'AISLF - Université de Tunis)
 Jean-Yves Le Talec, (Secrétaire général de l'AISLF et Université Toulouse Jean Jaurès)
 M. Eugenia Gómez del Río (AISLF - UNC)
 M. Consuelo Parmigiani de Barbará (UNC)
 Daniela Zaikoski (SASJU – UndLP)
 Silvana Begala (SASJU – UNC)
 Ramón Pedro Yanzi Ferreira (UNC)
 Víctor Sajoza (CFA – UNC)
 Paula G. Peláez (UNC)
 Nathalie Lewis (Secrétaire général de l'AISLF - Universidad de Quebec en Rimouski, Canadá)
 Patrice Corriveau (Vice-président de l'AISLF - Universidad de Ottawa, Canadá)
 Adrián Carbonetti (CIECS – UNC)
 Marcela Aspell (IDEJUS – CONICET - UNC)
 Rocío Chinellatto (UNC)
 María Alejandra Sticca (CIJS – UNC)

Coordination et direction des traductions

Víctor Sajoza (Facultad de Lenguas – CFA -UNC)

Área Audiovisual / Técnica Auditorio Facultad de Lenguas

Fernanda Arrieta, Horacio Ravasi. Gustavo Tejada
Coordination: Nicolás Crespo

Organisation technique et administrative

Ana Eugenia Oviedo (UNC)

Comité scientifique

Yves Charbit (Universidad de París. CEPED UMR)
 Monique Hirschom (Présidente d'honneur de l'AISLF Université Paris Descartes)
 Imed MELLITI (Président de l'AISLF - Université de Tunis)
 Jean-Yves LE TALEC (Secrétaire général de l'AISLF et Université Toulouse Jean Jaurès)
 M. Eugenia Gómez del Río (AISLF - UNC)
 M. Consuelo Parmigiani de Barbará (UNC)
 Ramón Pedro Yanzi Ferreira (UNC)
 Elena del Carmen Pérez (UNC)
 Jorge E. Barbará (UNC)
 Graciela Ferrero (UNC)
 Marcela Aspell (IDEJUS-CONICET-UNC)
 Daniela Zaikoski Biscay (Presidenta SASJU - UNLPAM)
 Silvana Begala (Vicepresidenta SASJU - UNC)
 Paula G. Peláez (UNC)
 Víctor Sajoza (CFA – UNC)
 Nathalie Lewis (Secrétaire général de l'AISLF - Universidad de Quebec en Rimouski, Canadá)
 Marcelo Casarín (CEA – UNC)
 Patrice Corriveau (Vice-président de l'AISLF - Universidad de Ottawa, Canadá)
 Adrián Carbonetti (CIECS – UNC)
 María Alejandra Sticca (CIJS – UNC)

Nous remercions tout particulièrement la Faculté des Langues pour la mise à disposition de l'amphithéâtre pour le colloque et à l'équipe de l'espace audiovisuel.